

Am Mittwoch, morgens um sieben

Çarşamba, sabah yedide

Genel Bakış

Şunları bilmeniz gerekir:

1. *bei* öntakısı

Birinin nerede olduğunu soran ve **wo** soru sözcüğü kullanılan bir soruya, eğer o kişi bir başka kişinin yanındaysa, **bei** öntakısı kullanılarak yanıt verilir. **Bei** her zaman dativ alır.

Wo ist Frau Berger? Sie ist **beim** Zahnarzt.
Sie ist nicht **bei** mir.

2. Zaman bildirimleri

Wann soru sözcüğü ile, değişik zaman bildirimleri sorulabilir. Olası yanıtlar şunlardır:

a) Haftanın günleri: Yanıtta **an** öntakısı ve **dem** dativ artikeli kullanılır.

An ve **dem** içiçe geçerek **am** biçimini oluştururlar.

Wann? **am** Mittwoch, **am** Wochenende

b) Günün belli kesimleri:

Wann? **am** Morgen = morgens, die ganze Nacht

c) Saat:

Wann? **um** + Akkusativ: um neun Uhr

Şunları söyleyebilirsiniz:

Şefle konuşmak istiyorsanız:

Birinin, bir başkasının yanında olup olmadığını soracaksınız:

Bir şeyi farketmediyseniz:

Bir şeyi düzeltereğinizi söylemek istiyorsanız:

Birisinin gelmesini istiyorsanız:

Birine haber verecekseniz:

Ich möchte den Chef sprechen.

Ist Frau Berger bei dir/Ihnen?

Ist sie beim Zahnarzt?

Das haben wir nicht gemerkt.

Wir bringen das natürlich in Ordnung.

Kann mal jemand kommen?

Ich gebe der Chefin Bescheid.

Bir bayan müşteri, Andreas'a odasındaki duşun bozuk olduğunu söyleyerek şikayette bulunuyor.

- Frau: Guten Morgen. Ich möchte den Chef sprechen.
Andreas: Guten Morgen. Einen Moment bitte.
(Andreas ayağa kalkıyor ve sesleniyor)
Frau Berger? Hanna, ist Frau Berger bei dir?
Hanna: Nein. Sie hatte Zahnschmerzen. Sie ist beim Zahnarzt.
Andreas: (Geri geliyor) Tut mir leid. Die Chefin ist nicht da. Kann ich Ihnen vielleicht helfen?
Frau: Das hoffe ich. Die Dusche in meinem Zimmer ist kaputt.
Andreas: Entschuldigung, das haben wir nicht gemerkt.
Frau: Sie hat die ganze Nacht getropft. Und morgens war alles ganz naß.
Andreas: Ich gebe der Chefin Bescheid. Wir bringen das natürlich in Ordnung.
Frau: Das hoffe ich. Auf Wiedersehen.
Andreas: Auf Wiedersehen.

Bayan Berger otele dönünce, bir firmaya telefon edip tamircinin ne zaman gelebileceğini öğrenmek istiyor.

- Mann: Firma Moll, guten Tag.
Frau Berger: Guten Tag, Berger, Hotel Europa. Bei uns ist eine Dusche kaputt. Wann kann mal jemand kommen?
Mann: Warten Sie mal: Heute ist Montag, sagen wir am Freitag, um neun Uhr.
Frau Berger: O nein! Das ist viel zu spät. Geht es nicht früher? Es ist sehr dringend.
Mann: Am Mittwoch, morgens um sieben.
Frau Berger: Geht es nicht doch heute oder morgen?
Mann: Na gut, sagen wir morgen, aber erst am Abend.
Frau Berger: Das ist sehr nett von Ihnen! Dann bis morgen.

Wörter und Wendungen

bei dir	senin yanında, sende
bei	-da, -de
Zahnschmerzen haben	dişi ağrımak
die Zahnschmerzen (<i>Çoğul</i>)	diş ağrısı
der Zahnarzt	diş doktoru, dişçi
Das hoffe ich!	Umarım! Umarım ki!
hoffen	ummak, ümidetmek
die Dusche	duş
merken	farketmek, farkına varmak
die ganze Nacht	bütün gece
die Nacht	gece
tropfen	damlamak

morgens
ganz naß
naß
Bescheid geben
in Ordnung bringen
die Firma
der Montag
der Freitag
Das ist viel zu spät!
spät
Geht es nicht früher?
dringend
der Mittwoch
am Abend
der Abend

sabah, sabahleyin
sırılsıklam, tümüyle ıslak
ıslak
haber vermek, bilgi vermek
düzeltmek, onarmak
firma, şirket
pazartesi
cuma
Bu çok geç.
geç
Daha önce olmaz mı?
acil, ivedi
çarşamba
akşamleyin, akşam vakti
akşam

Übungen

1 Cümlelere, altı çizilmiş olan sözcüklerle başlayın.

1. Jemand von der Firma kommt am Mittwoch.
2. Jemand von der Firma will am Freitag kommen.
3. Andreas geht am Montag ins Theater.
4. Ex will am Wochenende ins Theater gehen.
5. Die Dusche hat die ganze Nacht getropft.
6. Alles war morgens ganz naß.

Beispiel

1. Am Mittwoch kommt jemand von der Firma.

2 Zaman bildirimlerini cümlelere yerleştirin.

1. _____ gehen die Menschen zur Arbeit. die ganze Nacht
2. Sie arbeiten _____. abends
3. _____ sind sie müde. morgens
4. Sie schlafen _____. den ganzen Tag

3 Sabahları ve akşamları neler yaparsınız? (Çözüm anahtarında yanıtı yok.)

Morgens _____
Abends _____
_____ den ganzen Tag.
Die ganze Nacht _____
Am Wochenende _____

4 Aşağıdaki dialogda boşlukları doldurun.

Wann können Sie kommen? Es ist _____.

_____ Freitag? Morgens, _____ neun Uhr.

Das _____ nicht. Das ist viel zu _____.

Gut, sagen wir _____ Mittwoch, _____ elf.

Ja, dann _____ Mittwoch.

am	um	wann	dringend	bis	geht	am	spät	um
----	----	-----------------	----------	-----	------	----	------	----

5 Birisiyle sözleşiyorsunuz. (Çözüm anahtarında yanıtı yok.)

Ich möchte mit dir/Ihnen
ins Theater/in die Oper/
ins Museum/ ... /gehen.

Wann kannst du?
Wann können Sie?

Gern./Ich habe keine Lust./Ich
habe keine Zeit./Ich weiß noch
nicht./Das ist eine gute Idee!/ ...

Am Montag / ... /
Aber nur abends / ... /
am Vierzehnten / ...

Da kann ich nicht. / Das geht.

6 Cümlelere *bei* öntakısını ve uygun artikeli yerleştirin.

1. Frau Berger ist beim Zahnarzt.

2. Andreas fragt ihn: "Ist Frau Berger _____?"

3. Andreas fragt Hanna: "Ist Frau Berger _____?"

4. Ex ist _____ Friseur.

5. Ich bin _____ Sekretärin.